



ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL
A/6700/Add.5*
3 November 1967
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Двадцать вторая сессия
Пункт 69

ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО ВОПРОСУ О ХОДЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ

(включая его работу в течение 1967 года)

Докладчик: Г-н Мохсен С. ЭСФАНДИАРИ (Иран)

ГЛАВА VII

ФИДЖИ

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. РЕШЕНИЯ, ПРИНЯТЫЕ СПЕЦИАЛЬНЫМ КОМИТЕТОМ В 1966 ГОДУ И ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ НА ДВАДЦАТЬ ПЕРВОЙ СЕССИИ	1 - 2	2
II. ИНФОРМАЦИЯ О ТЕРРИТОРИИ	3 - 41	5
III. РАССМОТРЕНИЕ ВОПРОСА СПЕЦИАЛЬНЫМ КОМИТЕТОМ	42 - 89	15
IV. РЕШЕНИЯ, ПРИНЯТЫЕ СПЕЦИАЛЬНЫМ КОМИТЕТОМ	90 - 101	32

* Этот документ содержит главу VII доклада Специального комитета Генеральной Ассамблеи. Общая вступительная глава будет выпущена позже под условным обозначением A/6700 (Часть I). Другие главы доклада выпускаются в виде дополнений.

I. РЕШЕНИЯ, ПРИНЯТЫЕ СПЕЦИАЛЬНЫМ КОМИТЕТОМ В 1966 ГОДУ
И ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ НА ДВАДЦАТЬ ПЕРВОЙ СЕССИИ

1. В 1963 и 1964 годах Специальный комитет принял резолюции в отношении Фиджи^{1/}. Рассмотрев вопрос о Фиджи на своих заседаниях в 1966 году, Специальный комитет принял резолюцию^{2/}, в которой он подтверждает неотъемлемое право народа Фиджи на свободу и независимость в соответствии с резолюцией Генеральной Ассамблеи 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, и обращается с просьбой к правительству Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии в качестве управляющей державы незамедлительно осуществить следующее: провести всеобщие выборы по принципу "один человек - один голос" на основе всеобщего избирательного права для взрослого населения с целью создания учредительного собрания, задача которого состояла бы в выработке демократической конституции; создать представительное правительство и передать всю власть этому правительству; установить ближайшую дату предоставления независимости народу Фиджи; и отменить все меры дискриминационного характера с тем, чтобы способствовать доброму согласию между общинами и национальному единству в территории. Кроме того, он решил назначить подкомитет для посещения Фиджи с целью непосредственного ознакомления с положением в территории и представления доклада Специальному комитету в наискратчайший, по возможности, срок.

2. На восемнадцатой и двадцатой сессиях Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 1951 (XVIII) от 11 декабря 1963 года и 2068 (XX) от 16 декабря 1965 года по вопросу о Фиджи. На своей двадцать первой сессии она рассмотрела доклад Специального комитета, касающийся территории (A/6300/Add.6, глава VIII), и затем приняла резолюцию 2185 (XXI) от 12 декабря 1966 года, текст которой гласит:

1/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, восемнадцатая сессия, Приложения, дополнение к пункту 23 повестки дня (A/5446/Rev.1), глава VII, пункт 165; там же, девятнадцатая сессия, Приложение № 8 (A/5800/Rev.1), глава XIII, пункт 119.

2/ A/6300/Add.6, глава VIII, пункт 120.

/...

"Генеральная Ассамблея,

рассмотрев главу доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, относящуюся к территории Фиджи, заслушав заявление управляющей державы,

ссылаясь на свои резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 г., 1951 (XVIII) от 11 декабря 1963 г., 2068 (XX) от 16 декабря 1965 г. и 2105 (XX) от 20 декабря 1965 г., а также на резолюцию Специального комитета от 7 сентября 1966 года,

отмечая с сожалением, что управляющая держава до сих пор не приняла эффективных мер по выполнению этих резолюций Генеральной Ассамблеи и Специального комитета,

1. подтверждает неотъемлемое право народа Фиджи на свободу и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи;

2. выражает глубокое сожаление в связи с тем, что управляющая держава до сих пор не приняла эффективных мер по выполнению различных резолюций Генеральной Ассамблеи и Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, касающихся территории Фиджи;

3. подтверждает решение Специального комитета назначить подкомитет для посещения Фиджи с целью непосредственного ознакомления с положением в территории и просит Председателя Специального комитета, в консультации с управляющей державой, назначить подкомитет в наикратчайший, по возможности, срок;

4. призывает управляющую державу незамедлительно принять следующие меры:

а) провести всеобщие выборы в соответствии с принципом "один человек - один голос" с целью создания учредительного собрания, которому будет поручена задача составления демократической конституции и образования представительного правительства, а также передачи всей власти этому правительству;

b) установить ближайшую дату предоставления независимости Фиджи;

c) отменить все меры дискриминационного характера, с тем чтобы способствовать доброму согласию между общинами и национальному единству в территории;

5. предлагает Генеральному секретарю обеспечить все необходимые средства для посещения территории подкомитетом;

6. предлагает управляющей державе сообщить Специальному комитету о выполнении настоящей резолюции;

7. просит Специальный комитет продолжать изучение данного вопроса и представить по нему доклад двадцать второй сессии Генеральной Ассамблеи;

8. постановляет оставить вопрос о Фиджи в повестке дня".

/...

II. ИНФОРМАЦИЯ О ТЕРРИТОРИИ^{3/}

Общие сведения

3. Коронная колония Фиджи расположена в юго-западной части Тихого океана и состоит из 844 островов разного размера, а также значительного числа атоллов. Почти 90 процентов общей площади островов в 7 055 кв. миль приходится на острова Вити Леву (4 010 кв. миль) и Вануа Леву (2 137 кв. миль). Около ста других островов имеют постоянное население. Остров Ротума (18 кв. миль), присоединенный к колонии в 1881 году, расположен в нескольких сотнях миль к северо-западу от Фиджи.

4. К концу 1965 года общее число населения составляло 469 934 человека и распределялось следующим образом:

<u>Национальность</u>	<u>Численность</u>	<u>К общему числу населения</u> (в процентах)
Фиджийцы	194 998	41,49
Индийцы	235 338	50,08
Европейцы	10 755	2,29
Метисы (от смешанных браков европейцев с другими национальностями)	9 972	2,12
Китайцы	5 531	1,18
Прочие	13 340	2,84
	<u>469 934</u>	

^{3/} Информация, данная в этом разделе, заимствована из опубликованных докладов. При подготовке этого раздела также использована информация, переданная Генеральному секретарю Соединенным Королевством в соответствии со статьей 73е Устава 12 августа 1966 г. за год, закончившийся 31 декабря 1965 года.

/...

Конституция

5. Новая Конституция Фиджи, основанная на соглашении, достигнутом на Конституционной конференции, состоявшейся в Лондоне с 26 июля по 9 августа 1965 года, была провозглашена 23 сентября 1966 года. Основные положения Конституции изложены ниже.

6. Губернатор. Губернатор назначается королевой по рекомендации правительства Ее Величества в Соединенном Королевстве. Исполнительная власть официально возложена на Губернатора. Вопросы обороны, внешних сношений, внутренней безопасности и государственной службы, среди прочих, находятся в ведении Губернатора, который действует по своему усмотрению и несет за них особую ответственность.

7. Исполнительный совет. Губернатор назначает в Исполнительный совет шесть членов из числа избранных членов Законодательного совета, не состоящих на государственной службе. В Исполнительный совет также входят четыре члена, состоящие на государственной службе. Губернатор должен обеспечить соответствующее представительство различных общин Фиджи. Конституция предусматривает, что в надлежащее время Губернатор может назначить членов Исполнительного совета в качестве министров, наделенных исполнительной властью. В этом случае Исполнительный совет становится Советом министров.

8. Губернатор должен консультироваться с Исполнительным советом и, как правило, принимать его рекомендации, кроме тех случаев, когда он сочтет необходимым действовать вопреки такой рекомендации в интересах общественного порядка, общественного доверия или надлежащего управления. В таких случаях ему необходимо получить одобрение Государственного секретаря. Однако он не обязан консультироваться с Советом по вопросам, в которых за ним сохраняется вся полнота власти.

9. Законодательный совет. Законодательный совет состоит из тридцати шести избранных депутатов и четырех находящихся на государственной службе депутатов, назначаемых Губернатором. С учетом ограничений, налагаемых актом действительности колониальных законов от 1865 года и отдельными положениями самой Конституции, таким, например, как Билль о правах, Конституция предоставляет Законодательному совету полное право издавать законы по любому вопросу. В Конституции имеется положение, которое не допускает принятия законопроекта без предварительного одобрения его Губернатором, если он влечет за собой обложение налогами, увеличение расходов или изменение сроков или условий службы государственных служащих. Губернатор имеет право не давать согласия на законопроект, задержать его, а также одобрять законопроект.

10. Губернатор должен задерживать некоторые законопроекты, т.е. законопроекты, которые, с его точки зрения, противоречат международным обязательствам или затрагивают королевские прерогативы, а также законопроекты, которые имеют своей целью внесение поправок в Конституцию. Право отмены законов принадлежит Короне. Помимо этих ограничений прав Законодательного совета, Корона обладает правом изменять Конституцию или вносить в нее поправки и вводить правительственным декретом другие законы для Фиджи.

11. Спикер, не принимающий участия в голосовании, избирается Законодательным советом из числа членов Совета или же из числа лиц, отвечающих требованиям избрания в Совет. Совет также обладает правом назначать заместителя спикера из числа своих членов. Максимальный срок полномочий Совета пять лет. Однако Губернатор имеет право распустил Законодательный совет по своему усмотрению. Свое право прерывать работу Законодательного совета он осуществляет после консультации с Исполнительным советом, хотя такие консультации не являются для него обязательными.

Избирательная система

12. Тридцать шесть членов Законодательного совета избираются следующим образом: четырнадцать от фиджийцев (из них девять избираются по списку общины Фиджи, двое избираются Советом вождей Фиджи и трое - по общему внепартийному списку); двенадцать от индийцев (из них девять избираются по списку индийской общины и трое - по общему внепартийному списку) и десять членов, не принадлежащих ни к фиджийцам, ни к индийцам (из них семь избираются по общему списку и трое - по общему внепартийному списку).

13. Общинный список фиджийцев включает жителей Ротума и других тихоокеанских островов. Китайцы и представители других национальных меньшинств включаются в общий список с европейцами. Для избрания девяти членов по внепартийному общему списку Фиджи делится на три избирательных округа, каждый из которых выбирает одного фиджийца (или жителя Ротума или других тихоокеанских островов), одного индийца и одного европейца (или китайца или представителя других национальных меньшинств), причем каждый член избирается избирателями всех общин.

14. Новая Конституция устанавливает всеобщее избирательное право для лиц, достигших совершеннолетия, путем предоставления избирательного права общинам национальных меньшинств, таким как китайцы, жители Ротума или других тихоокеанских островов, а также путем отмены некоторых требований и ограничений в отношении кандидатов и избирателей, например, ценза собственности и дохода для кандидатов и проверки грамотности избирателей.

Политические партии

15. Федеративная партия и партия Альянса являются двумя основными политическими партиями. Нет никаких сведений относительно количественного состава этих партий в настоящее время. Федеративная партия утверждает, что она представляет большинство индийского населения Фиджи. Эта партия выступает, среди прочего, за скорейшее

предоставление независимости и за выборы по общему списку (т.е. по принципу "один человек - один голос") для всего народа Фиджи.

16. Партия Альянса была создана в марте 1966 года и состоит из организаций, представляющих различные национальности, таких как Ассоциация Фиджи, Национальный конгресс Фиджи, Ассоциация общих выборщиков, Ассоциация Ротума и других. Ее целями является расовое единство и прогрессивное развитие под управлением правительства Соединенного Королевства. Она считает, что при любой форме правления Фиджи должны остаться членом Британского содружества наций. В официальном заявлении о политике в июле 1966 года партия Альянса заявила, что согласованные решения Лондонской конституционной конференции 1965 года являются законной и справедливой основой для установления демократического правления на Фиджи, при котором народ может прийти к внутреннему самоуправлению.

17. Существует также некоторое число других небольших партий, таких как Национально-демократическая партия.

Последние события

18. Всеобщие выборы. Первые всеобщие выборы в Законодательный совет согласно новой Конституции были проведены в Фиджи в период с 26 сентября по 8 октября 1966 года. Из населения, составляющего приблизительно 474 000 человек, было зарегистрировано 154 635 избирателей. Для проведения выборов избиратели были разделены на три общинных списка избирателей:

	<u>Представляет</u>	<u>Приблизительное количество населения</u>	<u>Внесенные в списки избиратели</u>
Список избирателей индийцев	Только индийцев	273 500	74 445
Список избирателей фиджийцев	Фиджийцев, ротуманцев и жителей других Тихоокеанских о-вов	210 000	73 850
Общий список	Европейцев, полуевропейцев, китайцев и других групп меньшинств	26 500	6 300

/...

19. Во время выборов основная борьба развернулась между партиями. Партия Альянса, которая оказалась самой сильной группой с общим количеством в 22 места, получила все фиджийские общинные места, все, за исключением двух общих мест, и все, за исключением одного, избранного по системе перекрестного голосования. Федеративная партия выиграла все девять мест, избранных по индийскому общинному списку. Независимые получили три места. В голосовании приняло участие около 90 процентов избирателей индийцев и свыше 80 процентов фиджийцев и общих избирателей.

Экономическое положение

20. Общие сведения. Экономика данной территории имеет в основном сельскохозяйственное направление, к наиболее важной продукции относятся сахар и копра. Засухи и ураганы, а также тенденция спада цен на сахар на мировых рынках создали серьезные затруднения для экономики. Однако соглашение по сахару среди стран Содружества наций позволило Фиджи продать 140 000 тонн сахара, произведенного в 1965 г., по цене в 46 фунтов 11 шиллингов 6 пенсов за тонну, что составило в среднем на 26 ф. ст. за тонну дороже, чем на мировом рынке.

21. Усилия, направленные на развитие промышленности по обслуживанию туристов, привели к рекордному числу туристов, посещающих Фиджи, в то же время в обрабатывающей промышленности некоторые компании создали местные отрасли промышленности по производству мясных продуктов из животных и птицы, по переработке фруктов в соки и упаковке фруктов на экспорт, по обработке древесины и выпуску пакетов, упаковочных материалов и других бумажных изделий.

22. В то время как отечественный экспорт снизился по сравнению с самым высоким уровнем в 1964 году, достигающим 23 120 846 ф. ст., до 17 575 078 ф. ст. в 1965 году, реэкспорт на сумму в 3 441 783 ф. ст. был выше, чем цифра 1964 года на 2 993 927 ф. стерлингов. Экономика территории получила дальнейшую поддержку от туризма, прибыль от которого в 1965 г. составила по меньшей мере 4 350 000 ф. стерлингов 4/.

4/ Все цифры денежных сумм, приведенные в документе, даются в фиджийских фунтах стерлингов. 111 фиджийских ф. ст. равны 100 английским ф. ст., или около 280 долларов.

/...

23. План развития Фиджи. План развития Фиджи в 1966-1970 годах был опубликован 2 июля 1966 года. По плану предложены капитальные расходы на сумму в 20 млн. ф. ст. в течение пяти лет с последующим использованием 1,8 млн. ф. ст., если это окажется возможным в финансовом и физическом отношении.

24. Дополнительно к детальным предложениям по государственным расходам на сельское хозяйство (580 000 ф. ст.) и сельскохозяйственные субсидии (1 343 000 ф. ст.), освоение земель (690 000 ф. ст.), образование (2 068 000 ф. ст.), медицинское обслуживание (2 523 000 ф. ст.), дорожное строительство (3 396 000 ф. ст.), почтовое и телеграфное обслуживание (2 395 000 ф. ст.), снабжение водой (1 259 000 ф. ст.) и строительство правительственных зданий (1 567 000 ф. ст.) в плане содержится программа проведения обследований, с тем чтобы предоставить необходимую информацию, на которой может базироваться будущее развитие.

25. Для покрытия расходов по плану предполагается получить 2 800 000 ф. ст. из общего дохода, 7 700 000 ф. ст. из колониальных фондов на цели развития и благосостояния Соединенного Королевства и собрать 5 550 000 ф. ст. от местных займов и 3 650 000 ф. ст. от заморских займов. Надеются, что другие источники дохода предоставят 800 000 ф. стерлингов.

26. В обзоре плана, данном Центральным плановым управлением, говорится, что традиционный экспорт сахара и копры не сможет поддержать долгосрочное развитие Фиджи.

27. План возлагает особые надежды на развитие туризма и лесного хозяйства и предсказывает, что к 2000 году основными поставщиками дохода для Фиджи будут лесная продукция (100 млн. ф. ст.), туризм (35 млн. ф. ст.) и сахар (20 млн. ф. ст.).

28. Новый план основан на обычном предположении, что население Фиджи увеличится к 2000 году, от нынешней цифры в 450 000 человек до 1 200 000 человек и что национальный продукт возрастет приблизительно от 50 млн. ф. ст. до 350 млн. ф. стерлингов. Это означает ежегодный прирост национального дохода на 6 процентов.

/...

29. Изучение транспортной системы. Изучение возможностей создания сбалансированной современной транспортной системы для связи отдаленных островов, группы островов Фиджи, как части всеобщего усилия, направленного на развитие экономического и социального роста, будет предпринято совместно с правительством Фиджи и Программой развития Организации Объединенных Наций, причем Организация Объединенных Наций будет выступать в качестве органа-исполнителя.

30. Будут исследованы возможности применения самых последних достижений транспортной техники, с тем чтобы добиться максимальной эффективности при минимальных капиталовложениях. Например, специалисты изучат возможность применения транспортных средств на воздушной подушке для береговых и внутриостровных перевозок и развитие обслуживания, применяющего большие грузовые контейнеры, перевозимые приземляющимися транспортными средствами. План осуществления проекта на сумму в 1 млн. ф. ст., предусмотренный на три года, подписан в июле 1966 года.

Социальные условия

31. Рабочая сила. Больше половины общей рабочей силы применяет определенную коллективную систему переговоров, и их условия найма на работу изложены в соглашениях, достигаемых в результате обычного процесса переговоров. Общий уровень заработной платы, выплачиваемой неквалифицированному рабочему в соответствии с этими соглашениями, составляет приблизительно 2 шиллинга в час, а средняя продолжительность рабочей недели равна 44 часам.

32. В сентябре 1965 года была предпринята новая попытка создать Объединенный промышленный совет для всех неорганизованных рабочих государственного сектора. Это даст возможность собирать вместе представителей рабочих всего государственного сектора для обсуждения с ответственными сотрудниками правительства вопросов о заработной плате и условиях труда.

33. Жилищное строительство. Подсчитано, что органы, занимающиеся жилищным строительством, истратили 300 000 ф.ст. на строительство жилых домов в период, приблизительно, с начала 1966 года по декабрь 1967 года. Строительство ведется в Сува и Лаутока.

34. Здравоохранение. Имеется 24 местных санитарных ведомства (включая города Сува и Лаутока), использующих в своей работе врача, инспектора по вопросам здравоохранения и нескольких помощников. В отдаленных сельских или островных районах, где создание санитарных ведомств непрактично, Центральный отдел здравоохранения имеет исполнителные функции.

35. Центральная больница расположена в Суве, а местные больницы расположены в трех центрах в Лаутоке, Лабасе и Левуке. Имеется также 14 больниц меньшего размера и 46 сельских диспансеров, разбросанных по всей территории. Тремя специальными госпиталями являются: Тамавурский туберкулезный госпиталь, Сент-Джайлс госпиталь для психических больных (оба в Суве) и Фиджийский госпиталь для больных проказой на острове Макогай.

36. Общая сумма текущих расходов на здравоохранение в 1965 году составила 1 298 229 ф. ст., а капитальные затраты составили 293 978 ф. ст. по сравнению с 1 040 643 ф. ст. и 254 600 ф. ст. соответственно в 1964 году. Другими заметными статьями сметных расходов (некоторые подлежат возмещению) были:

	(ф. стерлингов)
Медицинское обслуживание в южной части Тихого океана	9 070
Фиджийская медицинская школа	54 107
Фиджийский госпиталь для больных проказой, Макогайская исследовательская библиотека	1 458
	<hr/>
	125 591

/...

Положение в области образования

37. В 1965 году впервые количество учеников, посещающих школу в течение всего учебного года, превысило 100 000 и составило 102 498 учеников, которые распределяются следующим образом:

Начальные школы	93 983
Средние школы	7 566
Технические и профессиональные школы ...	696
Подготовка преподавателей	253

Это составило увеличение на 5 773 человека по сравнению с общей суммой в 96 725 учащихся в 1964 году.

38. В 1965 году 639 школ, исключая 27 детских садов, были разбросаны на 55 островах, в которых работало 3 128 преподавателей, из них 2 503 человека или 80 процентов имели специальную педагогическую подготовку.

39. Общие государственные расходы на образование в 1965 году составили приблизительно 2 млн. ф.ст. по сравнению с 1 748 921 ф. ст. в 1964 году.

40. Подготовка преподавателей для начальных школ осуществляется в трех колледжах. Один из них содержится правительством, а два других миссиями. В 1965 году все три колледжа выпустили 253 преподавателя. До настоящего времени не осуществляется подготовка преподавателей для средних школ данной территории.

41. В 1966 году Миссия по вопросам высшего образования в южном районе Тихого океана рекомендовала создать университет Фиджи, который будет служить интересам всего южного района Тихого океана. Начальные капитальные затраты были установлены в сумме 1 375 000 ф. ст., а оперативные расходы в сумме 356 000 ф.ст. в год.

III. РАССМОТРЕНИЕ ВОПРОСА СПЕЦИАЛЬНЫМ КОМИТЕТОМ

Введение

42. Специальный комитет рассмотрел вопрос об островах Фиджи на своих 546-м, 555-м, 558-м, 560-м и 561-м заседаниях, состоявшихся с 28 августа по 15 сентября 1967 года.

Назначение подкомитета по Фиджи

43. Председатель напомнил, что своей резолюцией от 7 сентября 1966 года относительно островов Фиджи (А/АС.109/201) Специальный комитет постановил "назначить подкомитет для посещения Фиджи с целью непосредственного ознакомления с положением в Территории и представления Специальному комитету доклада как можно скорее". После рассмотрения доклада Специального комитета (А/6300/Add.6, глава VIII) Генеральная Ассамблея своей резолюцией 2185 (XXI) от 12 декабря 1966 г. одобрила решение Специального комитета и просила Председателя Специального комитета в консультации с управляющей державой назначить подкомитет как можно скорее.

44. Поэтому он проконсультировался по этому вопросу с представителем управляющей державы. Однако в письме от 28 августа 1967 г. (А/АС.109/261) Соединенное Королевство заявило, что правительство Соединенного Королевства не считает посещение Фиджи подкомитетом Специального комитета необходимым. Получив такой ответ от управляющей державы, он провел с членами Комитета дальнейшие консультации, и многие из них нашли, что подкомитет должен, тем не менее, быть назначен в надежде, что он сможет помочь Специальному комитету в рассмотрении им этого вопроса.

45. Поэтому он постановил назначить Болгарию, Индию, Объединенную Республику Танзания, Финляндию и Чили в качестве членов Подкомитета. Он выразил надежду, что управляющая держава пересмотрит свою позицию по этому вопросу и что Комитет сможет представить полезный доклад.

/...

46. Представитель Индии поблагодарил Председателя за доверие, оказанное Индии и выразившееся в назначении ее членом подкомитета для изучения положения на островах Фиджи. Индия сделает все от нее зависящее для выполнения своей обязанности в качестве члена подкомитета и разделяет надежду на то, что управляющая держава пересмотрит свое решение и согласится на посещение территории Подкомитетом.

Заявления общего характера членов Комитета

47. Представитель Соединенного Королевства заявил, что на 1652-м заседании Четвертого комитета его делегация охарактеризовала существующее на островах Фиджи конституционное положение. Поэтому он может лишь напомнить некоторые относящиеся к этому вопросу аспекты этой позиции.

48. Население островов Фиджи (477 000 человек) можно было бы разделить на три группы: индийскую общину, составляющую 50,5 процента населения; местное коренное население островов Фиджи и жителей Тихоокеанских островов (45 процентов); и европейцы, китайцы и прочие (4,5 процента). Ввиду различного распределения по возрастным группам среди различных общин структура фактически зарегистрированных избирателей значительно отличается, и индийцы составляют менее 50 процентов. Таким образом, равновесие между двумя крупнейшими общинами **весьма** деликатно. В течение многих лет наблюдалась лишь весьма ограниченная эффективная интеграция двух основных общин на политическом и социальном уровнях. До введения в сентябре 1966 г. новой конституции политическая жизнь основывалась на общинах с исключительным общинным представительством и голосованием. Конституционная конференция, состоявшаяся в июле-августе 1965 года в Лондоне, признала, что целью следует поставить достижение единого списка избирателей, без различия общины или расы, однако было отмечено широкое расхождение точек зрения по вопросу о темпах и методах достижения этой цели. Конституционные соглашения вступили в силу в сентябре 1966 года и представляются наилучшим имеющимся компромиссом. Хотя остается значительная степень общинного представительства и голосования, трое из членов от

каждой из трех основных общин избираются на смешанной основе, иными словами, каждый кандидат на каждое из девяти мест представительства должен получить голоса от всех трех общин. Целью этого является поощрение политических партий стремиться получить более широкую национальную многорасовую и многообщинную привлекательность. Ввиду деликатности общинного положения на Фиджи важность этих изменений нельзя преуменьшить.

49. На выборах, состоявшихся, как делегация Соединенного Королевства уже информировала Четвертый комитет (A/C.4/R.1652), в октябре 1966 года, некоторые партии стремились получить и получили поддержку в национальном масштабе, а не на основе общины. Партия Альянса, которая получила двадцать два места против девяти Партии Федерации и трех независимых членов, получила все девять мест общины местных фиджийцев, причем она получила 68 процентов голосов в округах, где выступали кандидаты различных партий, и пять из семи мест, выделенных в третьей общинной группе, получив при этом 67 процентов голосов. Она также получила 40 процентов голосов, поданных в одной трети индийских округов, по которым были выставлены их кандидаты, и получила 47 309 голосов во всех общинных округах по сравнению с 43 705 голосами, поданными за федеральную партию. Партия Альянса получила 57 процентов голосов, поданных всеми тремя группами, голосовавшими вместе в смешанных внепартийных избирательных округах. Цифры вне всякого сомнения показывают, что Партия Альянса получила значительную поддержку среди всех слоев населения и обеспечила себе явное большинство голосов, поданных на выборах как на общинной, так и на смешанной основе. Фиджиец Рату Мара, лидер Партии Альянса, назначил двух индийцев - членов его партии в Исполнительный совет, а индиец - член оппозиционной партии Федерации был назначен заместителем скипера в Законодательном собрании. Другие назначения партии Альянса на должности в Исполнительном совете включали фиджийцев и европейцев, и, таким образом, Совет во всяком смысле является много-расовым, что является благоприятным признаком. Таким образом, новая конституция уже способствует проведению многорасовой политики на островах Фиджи.

50. В сентябре 1967 года была введена система министерств. Рату Мара стал главным министром, а члены бывшего Исполнительного совета стали министрами и полностью и официально возглавили департаменты, за которые они были ответственны.

51. Еще одним важным событием явилось единодушное утверждение Законодательным советом в 1966 г. указа о взаимоотношениях между сельскохозяйственными землевладельцами и арендаторами, который должен способствовать межобщинному сотрудничеству и согласию. Вопрос о землевладении в течение последних лет был источником большой напряженности между фиджийцами и индийцами, поскольку землевладелец часто принадлежал к одной общине, а арендатор — к другой. Новый закон обеспечивает дополнительную защиту арендаторов, справедливость в отношении землевладельцев и устанавливает арбитраж для урегулирования споров.

52. Положение на островах Фиджи во многих отношениях является уникальным, поскольку местные жители находятся в меньшинстве, хотя и в значительном меньшинстве, от общей численности населения, в то время как индийское большинство составляет меньшинство избирателей.

Каждая община опасается, как бы другая не обеспечила себе доминирующее положение в жизни страны с возможными преимуществами за счет первой. Это опасение лежало в основе значительной части чисто общинной политики в прошлом. Проблема заключается в том, чтобы найти рамки, в которых население различных рас, гордое своей особой культурой и образом жизни, могло бы жить вместе в мире дружно и сотрудничать друг с другом. Наследие прошлого нельзя исключить росчерком пера или законом, принятым Законодательным советом Фиджи, постановлением правительства Соединенного Королевства или применением резолюций Организации Объединенных Наций, требующих, чтобы проблемы разрешались путем их игнорирования. Для разрешения таких проблем потребуется время, пытаться решить их лишь за один день будет означать лишь обострение их. Народ Фиджи должен иметь время для того, чтобы привыкнуть к новым конституционным соглашениям и политическим партиям с многообщинным или необщинным подходом, и время, необходимое для создания

доверия и привычки сотрудничества. Однако достигнут некоторый прогресс, о чем свидетельствует введение необщинных мероприятий для голосования, успех на выборах партии, одобренной членами всех общин, созданием многорасового правительства и соглашением Законодательного совета на принятие нового закона о землевладельцах и арендаторах.

53. Имеется все больше свидетельств о том, что новая Конституция Фиджи начинает прокладывать пути к достижению целей, которые, как оратор уверен, Специальный комитет не может не одобрить. По этой причине его делегация не смогла поддержать резолюцию 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи, рекомендации которой, как представляется, преследуют неправильные цели и идут против объявленных целей общинной гармонии и национального единства. Подобным же образом правительство Соединенного Королевства не соглашалось с тем, что визит миссии Организации Объединенных Наций на Фиджи будет служить какой-либо полезной цели, особенно учитывая неприемлемый характер последних резолюций относительно территории. Хотя правительство Соединенного Королевства как управляющей державы приняло решение не соглашаться на такое посещение, оно учитывало, в частности, провозглашенную точку зрения лидера партии большинства на Фиджи, который публично заявил, что правительство Фиджи не согласно на поездку миссии Организации Объединенных Наций на Фиджи. Он надеется, что честное различие точек зрения, которые могут существовать по этому вопросу, не помешают Комитету справедливо и объективно оценить объявленные цели правительства Соединенного Королевства в территории и тот значительный прогресс, который был достигнут и достигается там сейчас. Фиджи приводят большой эксперимент политической гармонии и расового сотрудничества, и их население имеет право ожидать, что Специальный комитет проявит знание, терпение и предвидение во имя успеха этого эксперимента.

54. Представитель Индии спросил представителя Соединенного Королевства, не может ли он привести состав по общинам бывшего Исполнительного совета, являющегося теперь Советом министров.

/...

55. Представитель Берега Слоновой Кости, ссылаясь на подпункт с пункта 4 постановляющей части резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи, сказал, что представитель Соединенного Королевства упомянул в этой связи лишь об одной мере, а именно о введении смешанной избирательной системы. Он спросил, существуют ли какие-либо другие.
56. Представитель Соединенного Королевства сказал, что он прокомментирует эти вопросы на более поздней стадии прений.
57. Представитель Индии сказал, что рабочий документ по Фиджи, подготовленный Секретариатом (см. пункты 1-41 выше) неизбежно является, к сожалению его делегации, устаревшими. Представитель управляющей державы охарактеризовал самые последние события, однако допустил при этом некоторые существенные опущения.
58. Замечания, сделанные его делегацией в Четвертом комитете Генеральной Ассамблеи в 1966 году (A/C.4/SR.1652 и 1655), по-прежнему остаются в силе. Управляющая держава предприняла слишком мало усилий для выполнения положений различных резолюций Специального комитета и Генеральной Ассамблеи о Фиджи, в частности резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи. Она до сих пор не провела ни одну из мер, предусмотренных в пункте 4 постановляющей части этой резолюции, которые необходимы для достижения островами Фиджи независимости в качестве единого и многорасового государства, и отказалась допустить выездную миссию в территорию.
59. Нынешняя избирательная система на Фиджи является дискриминационной против местных фиджийцев и фиджийцев индийского происхождения, за счет небольшой, но сильной общины европейцев. Последние, составляя меньше 5 процентов населения, имели в законодательном совете десять из тридцати шести выборных мест. Более того, согласно избирательной системе, один европейский голос равняется девяти голосам местных фиджийцев и десяти - так называемых индийских голосов.
60. Многозначительно то, что представитель управляющей державы не дал еще ответа на его вопрос относительно состава прежнего Исполнительного совета, ставшего теперь Советом министров (пункт 54).

/

Однако, как он понимает, из одиннадцати членов Исполнительного совета шесть были членами европейской общины или общины, которая не являлась ни фиджийской, ни индийской, три были фиджийцами и два - членами так называемой индийской общины. В Совете министров европейцы имеют четыре места, фиджийцы - три и так называемые индийцы - одно. Европейская община поэтому удерживает непропорционально большую долю власти.

61. Он согласился со сказанным представителем управляющей державы о необходимости развития расовой гармонии на Фиджи, однако он не согласен с ним в отношении тех шагов, которые необходимо предпринять для достижения этого. Управляющая власть не может избежать ответственности за то, что между различными общинами имеется лишь незначительная эффективная интеграция на политическом и социальном уровнях. Она преследует на о-вах Фиджи, как и в других странах, умышленную политику подчеркивания расовых различий с целью удержания своей собственной господствующей позиции. Различия между фиджийской общиной и общиной индийского происхождения чрезмерно подчеркиваются управляющей державой, и он уверен в том, что, если будет возможность, две общины могли бы и желали бы жить в мире и согласии. В 1929 году в Суве успешно были проведены выборы в муниципалитет по единому списку избирателей, тем не менее, эта система была прекращена. Успех новой смешанной избирательной системы является еще одним доказательством того, что общины могут поддерживать гармоничные взаимоотношения.

62. Делегация Индии утверждает, что неправильно называть народ индийского происхождения индийской общиной; они не менее фиджийцы, чем коренные жители Фиджи. Такие не являющиеся необходимыми ярлыки безусловно не способствуют согласию между общинами.

63. Как указал представитель управляющей державы, обе основные общины на Фиджи согласились с тем, что их долгосрочной задачей должно быть достижение единого общего списка избирателей, и делегация Индии не имеет оснований сомневаться в том, что если бы он был введен немедленно, он бы имел весьма благоприятные последствия для народа

Фиджи в целом. Главный министр Рату Мара уже проявил себя весьма способным лидером, успешно работающим в направлении создания много-расового общества.

64. Законодательные и исполнительные органы Фиджи все еще не получили полноты власти, как это предусмотрено в резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи. Как представляется, членам нового Совета министров не было дано никаких дополнительных исполнительных полномочий, и Губернатор по-прежнему удерживает весьма широкие дискреционные полномочия.

65. Его делегация разочарована отказом правительства Соединенного Королевства в посещении Подкомитетом территории Фиджи, поскольку подавляющее большинство Генеральной Ассамблеи считало, что такой визит для получения информации из первых рук служил бы весьма полезной цели. Посещение Организации Объединенных Наций могло бы устранить некоторые опасения, которые, согласно управляющей державе, некоторые из представителей народа Фиджи испытывают в отношении возможных последствий "вмешательства" Организации Объединенных Наций. Он удовлетворен тем, что Подкомитет по Фиджи назначен, несмотря на отсутствие сотрудничества со стороны управляющей державы. Он надеется, что последняя сможет пересмотреть свое решение; в противном случае члены Специального комитета будут иметь право сделать свои собственные выводы.

66. Представитель Югославии сказал, что из рабочего документа Секретариата (см. пункты 1-41 выше) и из заявления представителя управляющей державы представляется, что никакого изменения в отношении деколонизации Фиджи не произошло. Управляющая держава по-прежнему проводит политику, которую она одна считает полезной, и игнорирует положения различных соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, особенно резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи. Такое положение неприемлемо и неудовлетворительно. Неубедительны утверждения управляющей державы о том, что ее собственная политика введения сложной конституционной избирательной системы решит серьезные массовые и общинные проблемы на Фиджи, и приведет территорию к независимости быстрее и более эффективно, чем политика, отраженная в резолюции 2185 (XXI). Такая система не может привести к независимости, согласию общин и национальному единству на Фиджи, а может лишь расширить пропасть между общинами, которая может затем быть использована управляющей властью как оправдание для сохранения колониального режима навсегда. На последних выборах на Фиджи европейцы и их союзники, которые составляют лишь 6 340 человек из общего числа 156 683 зарегистрированных избирателей, получили почти 30 процентов мест в Законодательном совете. В Исполнительном совете европейцы, составляющие лишь 4,5 процента, имеют абсолютное большинство, в то время как более 50 процентов населения представлены лишь двумя членами. Кроме того, губернатор имеет исключительно широкие полномочия. В противоположность этому, резолюция 2185 (XXI), рекомендовав в своем пункте 4 постановляющей части различные конкретные меры, определила путь, которым может быть обеспечено укрепление гармонии общин и национального единства территории и полное осуществление резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи в отношении Фиджи.

67. Отрицательное отношение управляющей державы к посещению территории Подкомитетом по Фиджи лишь увеличивает сомнение, уже выраженное большинством делегаций в Специальном комитете и в Четвертом комитете

Генеральной Ассамблеи, относительно ее готовности способствовать быстрому достижению независимости народом Фиджи. У Соединенного Королевства не может быть никаких других причин возражать против посещения Подкомитета, единственной целью которого является непосредственное изучение положения в территории. Делегация Югославии полностью поддерживает решение Председателя назначить Подкомитет, несмотря на возражения управляющей державы; он, тем не менее, сможет внести значительный вклад в дело изучения положения этой территории.

68. Специальный комитет должен выразить свое самое решительное неудовлетворение в связи с отказом управляющей державы осуществить соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и в связи с ее решимостью проводить колониальную политику на Фиджи; он должен рекомендовать Генеральной Ассамблее такие меры, которые обеспечат без дальнейших отсрочек осуществление резолюции 2185 (XXI) и, следовательно, резолюции 1514 (XV).

69. Представитель Чили сказал, что его делегация поддержала резолюцию 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи, пункт 3 которой предусматривает учреждение подкомитета для посещения территории с целью непосредственного изучения положения в этой территории. Он согласился с решением Председателя о назначении Подкомитета, несмотря на отсутствие сотрудничества со стороны управляющей власти. Чили оказана честь назначением ее в качестве члена Подкомитета, и она сделает все от нее зависящее для выполнения возложенных на нее задач.

70. Тем не менее его делегация не уверена в том, каким образом Подкомитет должен действовать. В своем письме Председателю Специального комитета (A/АС.109/261) Постоянный представитель Соединенного Королевства сделал ссылку на заявление, сделанное делегацией Соединенного Королевства в Четвертом комитете Генеральной Ассамблеи, из которого ясно, что управляющая держава не считает необходимым посещение Подкомитетом этой территории. Чили полагает, что такое посещение было бы весьма полезным, поскольку оно даст возможность

Специальному комитету полностью учесть положение, существующее в этой территории; затем он мог бы рекомендовать все те меры, которые он считает уместными для ускорения процесса деколонизации этой территории.

71. Положение в территории весьма сложно. Большинство населения недостаточно представлено в законодательном органе или Совете министров. Избирательная система, основывающаяся на едином списке избирателей, должна быть принята как можно скорее, с тем чтобы каждая группа населения имела представительство, на которое она имеет право. Представитель управляющей державы заявил на предыдущем заседании Специальному комитету, что осуществляется прогресс и что различные группы населения постепенно становятся интегрированными. Делегация Чили, тем не менее, считает, что прогресс в территории был недостаточным.

72. Представитель Польши сказал, что из заявления представителя Соединенного Королевства в Специальном комитете ясно, что положение в территории оставалось по существу без изменений в течение последнего года и что управляющая держава продолжает свою политику, рассчитанную на сохранение своего господства в этой территории. Такая политика также отражается в ряде других имеющихся документов, таких как Информационные бюллетени Содружества Наций, касающиеся Фиджи, где говорится:

"С 26 июля по 9 августа 1965 г. в Лондоне состоялась конференция для разработки конституционной основы для Фиджи, которая сохранит продолжающуюся ассоциацию с Британией и в рамках которой может быть достигнут дальнейший прогресс к самоуправлению".

73. Отправное положение о "продолжающейся ассоциации с Британией" как единственной возможности, открытой в настоящее время для народа территории, противоречит позиции, занятой Специальным комитетом и Генеральной Ассамблеей на основе резолюции 1514 (XV), которая предусматривает немедленное предоставление независимости народам самоуправляющихся территорий.

74. Позиция, занятая управляющей державой, до настоящего времени была полностью негативной. Она отвергала рекомендации, содержащиеся в резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи, отказалась разрешить посещение этой территории миссией Организации Объединенных Наций и не сделала никакого заявления относительно того, когда народ Фиджи сможет осуществить свое право на самоопределение и независимость. В частности управляющая держава не выполнила предусмотренные в резолюции 2185 (XXI) меры, содержащиеся в подпунктах a и b пункта 4.

75. В резолюции 2185 (XXI) Специальному комитету поручено следить за вопросом о Фиджи и представить двадцать второй сессии Генеральной Ассамблеи доклад; поэтому он должен высказаться о том, соответствует ли политика управляющей державы положениям и рекомендациям этой резолюции.

76. Представитель Болгарии приветствует создание Подкомитета по острову Фиджи и говорит, что его делегации выпала большая честь быть приглашенной работать в нем.

77. Представитель Соединенного Королевства, используя свое право на ответ, указывает представителю Югославии, что не одно только правительство Соединенного Королевства "считает полезным" тот курс, которому оно следует; оно пользуется поддержкой партии большинства на острове Фиджи и отвечает взглядам и пожеланиям последней. Что же касается резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи, призывающей установить самую ближайшую дату для предоставления независимости и создания конституционной ассамблеи, то в настоящее время это ни в коей мере не отражает публично выраженных взглядов ни партии Союза, которая пользуется поддержкой большинства избирателей, ни оппозиционной партии, партии Федерации. Его делегация не может согласиться с тем, чтобы вопросы, имеющие столь жизненно важное значение для будущего территории, решались либо Специальным комитетом, либо Генеральной Ассамблеей без учета пожеланий, выраженных представительными органами общественного мнения в этой территории и вопреки им.

/...

78. На следующем заседании представитель Соединенного Королевства, используя свое право на ответ, говорит, что представитель Индии заявил, что немедленное введение единого избирательного списка по всей территории острова Фиджи оказалось бы весьма полезным. Соединенное Королевство не разделяет эту точку зрения и считает, что если эту систему ввести преждевременно или поспешно, то она принесет больше вреда, нежели пользы. Лучше сконцентрировать усилия на мерах, которые, возможно, менее эффективны, но полезнее, и действовать поэтапно. Избирательная система, которая введена в действие, представляет собой уже значительный шаг вперед. Необходимо также указать, что вслед за консультациями на местах, которые были проведены в 1965 и 1966 гг., в некоторых муниципалитетах в 1966 году были предприняты шаги по созданию единого общего списка, что принесло наилучшие результаты. Эта система, вероятно, в ближайшее время будет распространена и на другие муниципалитеты, что будет зависеть от пожеланий на местах и от необходимых законодательных предложений.

79. Представитель Индии поднял еще один вопрос - о жителях индийской национальности на острове Фиджи. Он утверждал, что первые индийцы были насильно привезены на остров Фиджи европейцами. Это утверждение находится в полном противоречии с историческими фактами. Индийцы, выезжавшие на Фиджи в то время, делали это совершенно добровольно, после того как по своему собственному желанию они подписывали контракт, по истечении которого они были свободны возвратиться в Индию, причем дорога оплачивалась; только около трети из них предпочли поступить таким образом.

80. Представитель Индии также задал вопрос, почему жителей Фиджи индийского происхождения всегда называют "индийской общиной". Девяносто процентов индийских жителей родились в территории, но их обычно называют "индийской общиной", и они сами называют себя таковой, для того чтобы проводилось различие между ними и коренными жителями Фиджи. Эти общинные проблемы не будут разрешены путем замены ярлыков. Он возражает против неоправданного утверждения представителя Индии, что

/...

Соединенное Королевство преднамеренно поощряет и усиливает напряженность между двумя общинами. Подобные заявления не предназначены способствовать решению, поисками которого занимаются как правительство Соединенного Королевства, так и правительство Индии.

81. Что необходимо делать, так это способствовать согласию и сотрудничеству между этими группами населения. Две главные политические партии в территории не стали связывать свое название с той или иной общиной, а обратились за широкой поддержкой и получили таковую.

Как уже он имел возможность подчеркнуть, положение на острове Фиджи нельзя точно сравнивать с положением где-либо еще в результате почти полного равновесия между двумя главными общинами, хотя довольно аналогичные случаи - например Гвианы и острова Маврикий - показывают, что подобные проблемы можно преодолеть. Для этого необходимо лишь время и терпение.

82. Представитель Берега Слоновой Кости спросил, что было сделано для ликвидации дискриминации, в особенности **ИМЕЯ** в виду пункт 4с резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи. Оратор указывает, что дискриминация, основанная на расовых признаках, происхождении, политическом убеждении или религиозном веровании, или же на цвете кожи, запрещена в соответствии с разделом 13 Конституции 1966 года. Неясно, какой конкретный вид дискриминации имелся в виду в пункте 4с резолюции 2185 (XXI); если же критике подвергается Конституция 1966 года, то еще слишком рано решать вопрос о ее изменении, поскольку как Соединенное Королевство, так и местная партия, поддерживаемая большинством избирателей острова Фиджи, считают, что необходимо предоставить время для того, чтобы Конституция доказала свою жизнеспособность. Если же представитель Берега Слоновой Кости имеет в виду экономические и социальные условия, то трудности, испытываемые в этих областях, не обязательно вызываются дискриминационным законодательством; в любом случае были предприняты шаги для улучшения положения, и можно упомянуть в особенности некоторые законодательные реформы и, в частности, те, которые подробно изложены им в его предыдущем выступлении и

касаются взаимоотношений между землевладельцами и арендаторами. Многие начальные школы работают на многонациональной основе, из 581 начальной школы 231 школа является межрасовой. Положение, существующее на острове Фиджи, не имеет себе аналогии, и барьеры во взаимоотношениях неизбежно существуют, поскольку налицо два отличных друг от друга общества, насчитывающих почти равное количество людей, одно - из коренного населения и другое - сложившееся на протяжении не больше чем трех или четырех поколений; культура, язык и обычаи этих обществ отличаются друг от друга. Это вызывает такого рода трудности, которые существуют не только на острове Фиджи, но которые тем не менее не легко преодолеть; и даже в этом случае трудно утверждать, что в территории существует дискриминация в социальных взаимоотношениях. Барьеры на пути интеграции и преднамеренная дискриминация - не одно и то же.

83. Представитель Индии, используя свое право на ответ, говорит, что представитель Соединенного Королевства ответил, хотя и несколько неубедительно, на некоторые поднятые им вопросы, однако он оставил в стороне два весьма важных момента. Первый заключается в том, что преобладающей долей власти располагает небольшая европейская община на острове Фиджи. Европейская община составляет лишь 4,5 процента населения, но она имеет 55 процентов мест в Исполнительном совете, в то время как остальная часть населения, или 91 процент жителей, имеет оставшиеся 45 процентов мест. Им был задан вопрос относительно этого, на который представитель Соединенного Королевства не ответил. Он лишь говорил о трудном положении, существующем в территории, но отказался признать, что это положение сложилось исключительно в результате политики колониальной державы. Результаты, достигнутые в некоторых случаях Соединенным Королевством в деле деколонизации, не ставят эту страну выше всякой критики, и в ряде случаев, особенно в Южной Родезии, оно не приняло надлежащих мер, и эти случаи дают основания сомневаться в его доброй воле. Заявление представителя Соединенного Королевства о том, что система общих избирательных списков с успехом использовалась в некоторых муниципалитетах на острове Фиджи, служит

лишь доказательством обоснованности утверждения делегации Индии, что эта система будет хорошо действовать на острове Фиджи. Если эту систему нашли удовлетворительной в ряде случаев, то нет оснований не использовать эту систему на всей территории. Ответ, данный представителем Соединенного Королевства на его возражение называть людей индийского происхождения "индийской общиной", далеко не удовлетворителен. В дополнение к примеру, который он привел ранее об англичанине, которого называют родезийцем в Родезии, англичане, которые прибывают на Гибралтар, также становятся гибралтарцами, а не остаются англичанами. Он отдает должное главному министру Рату Мара и говорит, что, благодаря руководству таких людей как он, его делегация убеждена, что если на острове Фиджи будет введен общий список, то это будет иметь лишь благоприятные последствия для территории.

84. Соединенное Королевство теперь, по-видимому, не имеет каких-либо возражений в принципе против выездных миссий, поскольку оно согласилось на приезд выездной миссии в одну из его колоний. В вопросе о Фиджи оно просто заявило, что Специальный комитет имеет всю необходимую для него информацию и что какая-либо выездная миссия не даст чего-либо нового. Если Подкомитет найдет, что фактическое положение на Фиджи совпадает с тем, как его описала управляющая держава, то почему же Соединенное Королевство боится, чтобы какая-либо выездная миссия посетила эту территорию? Поскольку о-в Фиджи не является еще независимым, именно правительство Великобритании, а не народ Фиджи, не желает посещения территории какой-либо выездной миссией. Причины отказа британского правительства весьма очевидны.

85. Он вновь выражает сожаление, что представитель Соединенного Королевства не ответил на эти два важных вопроса.

86. Представитель Соединенного Королевства говорит, что замечания, сделанные представителем Индии, доказывают, что любые различия во взглядах, существующие между двумя странами, касаются не столько цели, сколько темпов, с которыми эта цель может быть достигнута.

/...

87. Представитель Индии сказал, что 55 процентов членов Совета министров о-ва Фиджи принадлежат европейской общине. Трое из шести европейцев-членов Совета при общем числе членов Совета министров - равна одиннадцати - являются чиновниками-эмигрантами, назначенными губернатором. Их нельзя считать членами общины постоянно проживающих на о-ве Фиджи европейцев. Помимо этих трех чиновников-эмигрантов и еще одного чиновника, в Совете имеется еще семь членов, назначенных из числа избранных членов Законодательного органа, по выбору губернатора после консультации с главным министром, и три из них также являются европейцами.

88. Представитель Индии говорит, что ему приятно отметить, что представитель Соединенного Королевства наконец предоставил Комитету информацию относительно состава Исполнительного совета, которую до этого он отказывался предоставить.

89. Представитель Соединенного Королевства говорит, что, вопреки предположениям, содержащимся в заявлении представителя Индии, он получил информацию, о которой идет речь, всего лишь этим утром.

IV. РЕШЕНИЕ, ПРИНЯТОЕ СПЕЦИАЛЬНЫМ КОМИТЕТОМ

90. 14 сентября 1967 г. на 560-м заседании представитель Ирака внес проект резолюции по вопросу об островах Фиджи (A/АС.109/L.429), соавторами которого явились Афганистан, Индия, Ирак, Иран, Мали, Объединенная Республика Танзания, Сирия и Югославия. Представитель Ирака настоятельно призвал управляющую державу пересмотреть свою позицию и дать себе отчет в том, какие выгоды могут быть получены в результате посещения территории Подкомитетом по Фиджи. В проекте резолюции не содержится ни решительных мер, ни нереальных просьб, и его авторы выразили надежду, что он получит, если не единодушно, то подавляющую поддержку.

91. Представитель Югославии сказал, что проект резолюции является фактически новым подтверждением резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи; авторы решили представить его потому, что указанная резолюция не была выполнена управляющей державой. Делегация Югославии полагает, что рекомендованные в резолюции 2185 (XXI) меры являются единственным правильным средством ускорения процесса деколонизации и достижения целей резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи по вопросу об островах Фиджи. Представитель Югославии выразил надежду, что члены Специального комитета уделят этому проекту резолюции то внимание, какого он заслуживает.

92. Представитель Сирии сказал, что проект резолюции, воспроизводящий общий смысл предыдущих резолюций, не выполненных управляющей державой, является крайне уместным и заслуживает самой полной поддержки. В нем справедливо обращается внимание на проводимую управляющей державой политику сохранения национального раскола и поощрения дискриминационной практики, которая тем самым препятствует какому бы то ни было прогрессу.

93. Представитель Чили сказал, что рассматриваемый проект резолюции отражает озабоченность, испытываемую его делегацией. В нем выражается сожаление по поводу того, что управляющая держава не выполнила

резолюций 1514 (XV) и 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи в отношении этой территории, и содержится настоятельный призыв к управляющей державе пересмотреть свой отказ разрешить подкомитету посетить территорию. Этот проект резолюции является реалистическим; делегация Чили полностью поддерживает принципы, изложенные в нем, и окажет ему безоговорочную поддержку.

94. Представитель Болгарии напомнил, что его делегация проголосовала за резолюцию 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи. Тщательно изучив документацию, подготовленную Секретариатом, и внимательно прослушав выступление представителя управляющей державы, он с сожалением отметил, что последняя не предприняла необходимых действий для осуществления резолюции 2185 (XXI). Находящийся на рассмотрении Комитета проект резолюции ясно отражает это положение вещей. Поэтому делегация Болгарии будет голосовать за этот проект резолюции. Она выразила надежду, что его поддержит большинство, если не все члены Комитета.

95. Представитель Соединенного Королевства сказал, что он тщательно изучил проект резолюции и тоже внимательно прослушал выступления в его поддержку представителей Болгарии, Ирака, Польши, Сирии, Чили и Югославии; хотя он и не был удивлен, но выразил сожаление по поводу того, что упомянутые 13 сентября в выступлении его делегации прогресс и новые обнадеживающие тенденции не были приняты во внимание, несмотря на то обстоятельство, что недавно ряд делегаций встретился с главным министром Фиджи и узнал от него из первых рук об этих фактах и о его усилиях по обеспечению межрасовой гармонии. Он воздал должное тому чувству уважения к резолюции Генеральной Ассамблеи, однако указал, что должна иметься возможность признать предстоящий обнадеживающий эксперимент на островах Фиджи и допустить некоторую гибкость мнений или по крайней мере временно воздержаться от суждений. В Четвертом комитете Соединенное Королевство уже ясно изложило свою позицию в отношении резолюции 2185 (XXI) и, в частности, относительно пункта 4 указанной резолюции. Оно заявило о своей уверенности в том, что содержащиеся в указанной резолюции рекомендации не принимают во

внимание достигнутый прогресс и что в ней содержится стремление навязать решение, не приемлемое по крайней мере для одной из главных общин Фиджи. Поэтому Соединенное Королевство не смогло поддержать эту резолюцию. Рассматриваемый проект резолюции обладает теми же недостатками, и поэтому его делегация будет вынуждена проголосовать против него.

96. Проект резолюции (A/АС.109/L.429) был принят на 561-м заседании 15 сентября 1967 года поименным голосованием 17 голосами против 3, при 3 воздержавшихся, причем голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Афганистан, Берег Слоновой Кости, Болгарии, Венесуэла, Индия, Ирак, Иран, Мадагаскар, Мали, Объединенная Республика Танзания, Польша, Сирия, Союз Советских Социалистических Республик, Тунис, Чили, Эфиопия, Югославия.

Голосовали против: Австралия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Италия, Сьерра-Леоне, Финляндия.

97. Представитель Австралии напомнил, что на двадцать первой сессии Генеральной Ассамблеи Австралия проголосовала против резолюции 2185 (XXI) и сделала подробное заявление о своей точке зрения по очень сложному вопросу об островах Фиджи. Поэтому его делегация сожалеет, что резолюция, принятая Специальным комитетом, просто лишь повторяет то, что уже было сказано в резолюции 2185 (XXI) без учета важных изменений в Территории в течение прошлого года. В ходе прений члены Специального комитета не придали должного значения политическому прогрессу, который был достигнут в территории, особенно результатам последних выборов и формированию нового Совета министров. Не приняли они во внимание и другой важный факт, указанный представителем Соединенного Королевства в его выступлении, а именно:

единогласное принятие Законодательным собранием Декрета о домовладельцах и квартиросъемщиках, который ознаменовал собой обнадеживающий сдвиг в направлении урегулирования одного из наиболее сложных вопросов, лежащих в самой основе трудностей, испытываемых островами Фиджи. Австралия не выступает против принципа "один человек - один голос", на котором базируется ее собственная политическая система, равно как и избирательная система, введенная ею в Новой Гвинее. Однако она признает, что на островах Фиджи проблема не является совершенно такой же, имея в виду наличие целого ряда определенных общин. В силу этой причины делегация Австралии выразила надежду, что Специальный комитет более подробно изучит эту проблему, а не просто лишь примет резолюцию, аналогичную предыдущим, не приняв во внимание фактического положения.

98. Председатель сказал, что после принятия резолюции относительно островов Фиджи он хотел бы обратиться с призывом к управляющей державе. На своей предыдущей сессии Генеральная Ассамблея утвердила решение Специального комитета о назначении подкомитета для посещения Фиджи с целью изучения из первых рук положения в этой территории и попросила Председателя Специального комитета как можно скорее, в консультации с управляющей державой, назначить этот подкомитет. Председатель Специального комитета связался по этому вопросу с постоянным представителем Соединенного Королевства, который впоследствии своим письмом от 28 августа 1967 г. (A/АС.109/261) информировал его о том, что правительство Соединенного Королевства не считает необходимым посещение Фиджи подкомитетом Специального комитета и что оно не может дать своего согласия на посещение Территории подкомитетом, как это намечалось в то время. От имени Специального комитета Председатель настоятельно призвал управляющую державу пересмотреть свою позицию и заверил народ островов Фиджи в том, что Специальный комитет проявляет острую заинтересованность в его благополучии и сделает все, что в его силах, для защиты его интересов.

99. На протяжении нескольких лет Специальный комитет обращался к Соединенному Королевству с просьбами о разрешении направить выездную миссию в Аден. Соединенное Королевство всегда в этом отказывало, и то, что случилось в этой Территории, теперь является историей. Если бы управляющая держава удовлетворила просьбу Специального комитета и разрешила ему направить выездную миссию в Аден, то кровопролития, пожалуй, можно было бы избежать. Организация Объединенных Наций в состоянии сделать значительный вклад в процесс деколонизации. Достаточно в качестве примера упомянуть только Экваториальную Гвинею, а в некоторой степени - и Аден. Поэтому Председатель выразил надежду, что жители островов Фиджи осознают, что посещение выездной миссией территории - это в их собственных интересах и что они сами призовут Соединенное Королевство пересмотреть свое решение и разрешить вновь созданному подкомитету посетить Фиджи.

100. Представитель Соединенного Королевства сказал, что он передаст только что принятые Специальным комитетом резолюции и обращение Председателя к правительству Соединенного Королевства, которое изучит их тщательным образом.

101. 15 сентября 1967 г. на 561-м заседании Специальный комитет принял следующую резолюцию по вопросу об островах Фиджи (A/АС.109/274):

"Специальный комитет,

рассмотрев вопрос об островах Фиджи,

заслушав заявление управляющей державы,

ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 1514 (XV) от 14 декабря 1960 г., 1951 (XVIII) от 11 декабря 1963 г., 2068 (XX) от 16 декабря 1965 г., 2105 (XX) от 20 декабря 1965 г., 2185 (XXI) от 12 декабря 1966 г. и 2189 (XXI) от 13 декабря 1966 г.,

отмечая с сожалением, что управляющая держава до сих пор не приняла эффективных мер для выполнения резолюций Генеральной Ассамблеи и Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

/...

1. вновь подтверждает неотъемлемое право народа Фиджи на свободу и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи;
2. подтверждает свое мнение о том, что управляющая держава должна ускорить процесс деколонизации на островах Фиджи, проведя выборы на основе "один человек - один голос" и назначив ближайшую дату предоставления независимости;
3. сожалеет, что управляющая держава до сих пор не приняла мер для выполнения резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи;
4. глубоко сожалеет, что управляющая держава заняла отрицательную позицию, не согласившись на визит Подкомитета по Фиджи в Территорию в соответствии с пунктом 3 постановляющей части резолюции 2185 (XXI) Генеральной Ассамблеи;
5. настоятельно предлагает управляющей державе сотрудничать со Специальным комитетом по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам и пересмотреть свое решение относительно поездки Подкомитета по Фиджи, с тем чтобы облегчить работу Специального комитета;
6. призывает управляющую державу осуществить без дальнейшего промедления положения резолюции 2185 (XXI) и, в частности, пункт 4 постановляющей части этой резолюции;
7. постановляет сохранить вопрос об островах Фиджи на своей повестке дня".
